©Cover design and front matters by NACCL-23 ©All papers copyrighted by the authors Proceedings of the 23<sup>rd</sup> North American Conference on Chinese Linguistics (NACCL-23)

Volume 1/edited by Zhuo Jing-Schmidt

Published by: University of Oregon, Eugene, OR.

Distributed by:
NACCL Proceedings Online
Department of East Asian Languages and Literatures
398 Hagerty Hall
1775 College Road
The Ohio State University
Columbus, Ohio

URL: http://naccl.osu.edu

# **CONTENTS OF VOLUME 1**

Preface Acknowledgements	Page v vi
Part I Corpus Linguistics	
Tao Ming and Liang Chen The ordering of multiple relative clauses modifying the same head NP in Chinese follows information-flow principles	1-17
Shan Wang, Sophia Lee and Chu-ren Huang A corpus-based analysis of semantic type system of event nouns: a case study on huìyì	18-34
Wen Jin  A statistical argument for the homophone avoidance approach to the disyllabification of C	35-50 hinese
Part II Historical Linguistics	
Scott DeLancey The origins of Sinitic	51-64
Jeeyoung Peck Analogy and reanalysis in the postposing of durative and iterative adverbials in the history Chinese	65-83 of
Part III Phonetics and Phonology	
Shawn Yung-hsiang Chang Distinction between Mandarin tones 2 and 3 for L1 and L2 listeners	84-96
Ping Jiang and Aishu Chen Representation of Mandarin intonations: boundary tone revisited	97-109
Yah-ting Shih and Eunjong Kong  Perception of Mandarin fricatives by native speakers of Taiwan Mandarin and Taiwanese	10-119

Ying-Shing Li 120-137

Investigating Taiwan Southern Min sub-syllabic structure using maximum entropy models and wordlikeness judgments

Chiung-Yao Wang and Yen-Hwei Lin

138-155

Variation in tone 3 sandhi in Mandarin: the case of prepositions and pronouns

Seth Wiener 156-172

Grass-mud horse to victory: the phonological constraints of subversive puns

Seth Wiener and Ya-ting Shih

173-190

Divergent places of articulation:  $[\omega]$  and [v] in modern spoken Mandarin.

### **Part IV Psycholinguistics**

Chien-Jer Charles Lin 191-199

Chinese and English relative clauses: processing constraints and typological consequences

Yowyu Lin 200-214

Locality versus anti-locality effects in Mandarin sentence comprehension

*Yu-an Lu* 215-226

The psychological reality of phonological representations: the case of Mandarin fricatives

## Part V Second Language Acquisition

Ying Liu and Qian Du 227-236

Chinese as a Foreign Language (CFL) learners' linguistic representation of voice in argumentative writing

Hongying Xu 237-249

The acquisition of some properties of the BA construction by English-speaking learners of Chinese

*Jin Zhang* 250-261

L2 acquisition of Chinese locative inversion

#### **PREFACE**

The 23<sup>rd</sup> North American Conference on Chinese Linguistics (NACCL-23) was organized and hosted by the University of Oregon on June 17-19, 2011.

A total of 153 abstracts were submitted to the conference organizing committee. The abstracts were reviewed and rated by the NACCL-23 Scientific Committee (Susan G. Anderson, Marjorie K.M. Chan, Ying Chen, Scott DeLancey, Agnes W.Y. He, Zhuo Jing-Schmidt, Vsevolod Kapatsinski, Lizhen Peng, Chaofen Sun, Hongyin Tao, Liang Tao, and Janet Xing), and a total of 98 proposals were selected for presentation, and 83 presentations were actually made at the conference. The presentations represented 102 scholars from China, France, Germany, Hong Kong, Korea, Singapore, Taiwan, and the United States. Topics ranged from psycholinguistics and neurolinguistics to discourse analysis and corpus linguistics, from historical linguistics and Buddhist text translation studies to sociolinguistics and dialectology, from phonetics and phonology, syntax, semantics, and pragmatics to second language acquisition and language pedagogy.

Five internationally renowned scholars gave keynote speeches at the conference. They were Prof. Walter Bisang (Johannes Gutenberg University), Prof. Ina Bornkessel-Schlesewsky (University of Marburg), Prof. Chu-Ren Huang (The Hong Kong Polytechnic University), Prof. Agnes He (SUNY Stony Brook), and Prof. Fu-xiang Wu (Chinese Academy of Social Sciences).

Included in the NACCL-23 Conference Proceedings are 38 of the presented papers, divided into two volumes. Volume 1 consists of five parts: Part I Corpus Linguistics, Part II Historical Linguistics, Part III Phonetics and Phonology, Part IV Psycholinguistics, and Part V Second Language Acquisition. Volume 2 consists of five parts: Part I Semantics and Pragmatics, Part II Sociolinguistics and Socio-pragmatics, Part III Studies on Regional Varieties of Chinese, Part IV Syntax, and Part V Translation Study of Buddhist Sutras.

Zhuo Jing-Schmidt, Ph.D.

October 2011, Eugene

### **ACKNOWLEDGMENT**

The 23rd North American Conference on Chinese Linguistics would not have been possible without the support and dedication of many. With gratitude I acknowledge the generosity of the following sponsors:

The Center of Asian and Pacific Studies, University of Oregon

The Confucius Institute, University of Oregon

The College of Arts and Sciences, University of Oregon

The Department of East Asian Languages and Literatures, University of Oregon

The conference would not have been successful without the help and hard work of many individuals. I am grateful to Marjorie K.M. Chan of Ohio State University, who was a great resource to me during the organizing process, sharing experience and patiently providing advice and encouragement.

I would like to thank colleagues on the NACCL-23 Scientific Committee who carefully reviewed abstracts despite their busy schedule. The committee members are Susan Guion Anderson (University of Oregon), Marjorie K.M. Chan (Ohio State University), Ying Chen (University of Oregon), Scott DeLancey (University of Oregon), Agnes Weiyun He (Stony Brook University), Zhuo Jing-Schmidt (University of Oregon), Vsevolod Kapatsinski (University of Oregon), Lizhen Peng (Zhejiang University), Chaofen Sun (Stanford University), Hongyin Tao (UCLA), Liang Tao (Ohio University), and Janet Zhiqun Xing (Western Washington University).

I owe a special *thank you* to Lori O'Hollaren, the assistant director of the Center of Asian and Pacific Studies at the University of Oregon, who managed the administration and logistics of the conference with great care and efficiency. Her professionalism, experience, attention to detail, and her positive energy are very much appreciated. I thank Yifang Zhang who joined Lori in the organizing process, working hard to ensure a successful conference. I also had a wonderful group of scholars and students volunteering for the conference. They are Dr. Lan Dai (Co-director of the UO Confucius Institute), Rong Hu, Galen Ettlin, Yingying Gu, Linda Konnerth, Ying Chen, Hideko Teruya, Katherine Thompson, and Tianqi Yang. Their hard work is very much appreciated.

Zhuo Jing-Schmidt, Ph.D.

October 2011, Eugene